

MINI RC MONSTER TRUCK

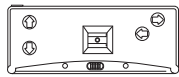
User Manual Manuel de l'utilisateur Manual del usuario



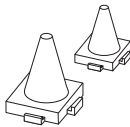
Contents | Contient | Contenido



Mini Truck
Un mini camion
Mini-camioneta



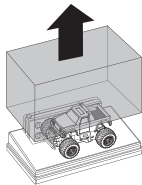
2.4GHz Transmitter
Un émetteur de
fréquence 2,4GHz
Transmisor de 2.4 GHz



Race Cones
Cônes de trafic
Conos para carreras

Preparation | Préparation | Preparación

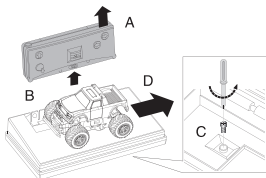
Opening the Box | déballage de la boîte | Para abrir la caja



- Using scissors or knife, carefully cut the sticker/tape that attaches the clear box top to the black base. Remove the clear box top as shown.

Retirez le couvercle du chargeur de l'émetteur, comme indiqué. Retirez délicatement le câble de charge, comme indiqué. Ne pas trop tirez les fils, car ils sont fixés à l'émetteur.

abra la tapa del cargador del transmisor como se muestra. Retire con cuidado el cable de carga como se muestra: No saque demasiado los cables del transmisor, ya que están conectados al transmisor.



- Hold the base with one hand and pull up to remove the 2.4GHz Transmitter (antenna is built-inside the transmitter).

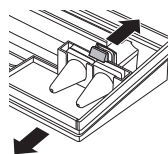
Maintenez la base avec une main, puis retirez l'émetteur 2,4 GHz (l'antenne est intégrée à l'émetteur).

Sujete la base con una mano y tire hacia arriba para extraer el transmisor de 2.4 GHz (la antena está integrada en el transmisor).

- Turn the base upside down and remove the screw that attaches the truck to the base. Next slide the Truck off in the direction as shown.

Retournez la base puis retirez la vis qui fixe le camion à celle-ci. Ensuite, faites glissez le camion de la boîte dans la direction indiquée.

Voltee la base boca abajo y quite el tornillo que sujeta el camión con la base. A continuación, deslice la camioneta en la dirección que se muestra.

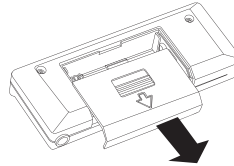


4

Remove the race cones accessory from the bottom of the base by pushing the black tab away from the cones and then sliding the cones up and out.

Faites glisser l'onglet noir, puis retirez les cônes du fond de la base en les faisant glisser vers le haut pour les sortir.

Retire el accesorio de conos para carreras de la parte inferior de la base retirando la lengüeta negra de los conos y deslizando los conos hacia arriba y afuera.

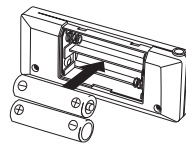


5

Next, slide the transmitter battery compartment by pushing down slightly with your thumb and then away as shown.

Ensuite, faites glisser le couvercle du compartiment des piles en le poussant légèrement vers le bas avec le pouce puis vers l'arrière, comme indiqué.

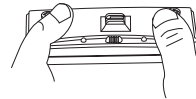
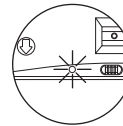
A continuación deslice el compartimiento de la batería del transmisor presionando ligeramente hacia abajo con el pulgar y luego hacia afuera como se muestra.



6

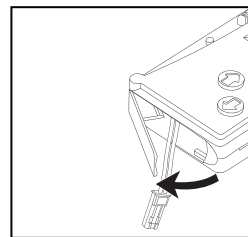
Install 2 X AA - NEW FRESH batteries - Note Polarity - and replace battery cover. If batteries are installed correctly, red LED indicator will flash when you turn transmitter power to the "ON" position.

Installez 2 piles NEUVES AA en respectant la polarité - puis remettez le couvercle en place. Si les piles sont correctement installées, le témoin lumineux LED clignote en rouge lorsque vous allumez l'émetteur.



Instale 2 baterías AA - NUEVAS Y FRESCAS - vea cuál es la polaridad - y vuelva a colocar la tapa de la batería. Si las baterías están instaladas correctamente, el indicador LED rojo brillará intermitentemente cuando encienda el transmisor (posición "ON").

Charging | Charge de la batterie | Carga



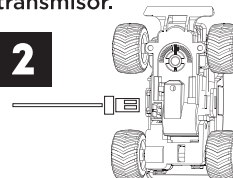
1

Open the charger cover of the transmitter as shown. Gently remove the charging cord as shown - do not pull the wires out of the transmitter too far, they are attached to the transmitter.

Retirez le couvercle du chargeur de l'émetteur, comme indiqué. Retirez délicatement le câble de charge, comme indiqué. Ne pas trop tirez les fils, car ils sont fixés à l'émetteur.

Abra la tapa del cargador del transmisor como se muestra. Retire con cuidado el cable de carga como se muestra: No saque demasiado los cables del transmisor, ya que están conectados al transmisor.

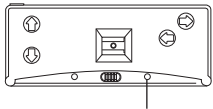
2



Plug the charger into the charging port on the bottom of the truck - Noting Polarity (and shape of plug) - in only one way.

Branchez le chargeur au port de charge situé au bas du camion en respectant la polarité (et la forme de la fiche) - une seule façon de la brancher.

Conecte el cargador al puerto de carga de la parte inferior de la camioneta - Vea cuál es la polaridad y la forma del enchufe, pues solo se conecta en una dirección.



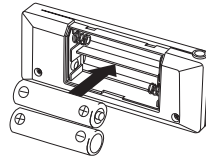
3 Turn the Power Switch on the Transmitter to "ON". The green LED indicates charging. Green LED turns off when charging is complete (approx. 2-3 minutes). Remove charging plug and replace it in the charging wire cover of the transmitter.

Green LED / la LED verte / el LED verde

Tournez l'interrupteur de l'émetteur à la position « ON ». La LED verte indique que la charge est en cours. La LED verte s'éteint lorsque la batterie est entièrement rechargée (environ 2 à 3 minutes). Retirez la prise de charge et la remettez à sa place, dans le couvercle de l'émetteur.

Ponga el interruptor del transmisor en encendido ("ON"). El LED verde indica que se está cargando. Si la luz LED verde se apaga, indica que la carga se ha completado (aprox. 2-3 minutos). Retire el tapón de carga y vuelva a colocarlo en la cubierta del cable de carga del transmisor.

IMPORTANT | IMPORTANTE



Keep Transmitter Power Switch in the OFF position when not in use to save battery life.

Ensure batteries are placed in the transmitter noting correct polarity. If vehicle doesn't charge or is not operating, the most likely cause is low batteries in the transmitter. Replace with new fresh batteries. Do not leave AA batteries in the transmitter if not in use for an extended period.



Use only new fresh batteries, do not mix old and new or different battery types.

Dispose AA batteries properly - according to local requirements.

Retain manual for future reference.

Placez l'interrupteur de l'émetteur en position « OFF » lorsque vous ne l'utilisez pas afin de prolonger la durée de vie de la batterie.

Veillez à ce que les piles soient correctement installées dans le boîtier de l'émetteur, respectant la polarité. Si le véhicule ne se charge pas ou s'il ne fonctionne pas, chargée s'il/elle ne fonctionne pas, c'est certainement dû à des piles faibles. Remplacez-les avec des neuves. Retirez les piles du boîtier de l'émetteur si vous ne vous en servez pas pendant une longue période.

N'utilisez que des piles neuves. Ne mélangez pas des piles neuves et usagées ou de types différents.

Recyclez correctement les piles AA selon les exigences locales. Gardez le Manuel de l'utilisateur pour vous en référer ultérieurement

Para ahorrar batería, mantenga el interruptor de encendido del transmisor en la posición de Apagado (OFF) cuando no lo esté usando.

Verifique que las baterías estén colocadas con la polaridad correcta en el transmisor. Si el automóvil no se carga o no funciona, la causa más probable es que la batería del transmisor tenga poca energía. Cambie las baterías por unas nuevas Si no va a usar el transmisor en periodo prolongado, no deje las baterías AA en su interior.

Use solo baterías nuevas y frescas; no mezcle baterías viejas y nuevas o diferentes.

Deseche las pilas AA de manera adecuada, en cumplimiento con los requisitos locales.

Conserve el manual para consultarlo en el futuro.

Limited 90 Day Warranty Garantie limitée de 90 jours Garantía limitada de 90 días

Cobra RC Toys warrants this product to be free of manufacturers defect for a period of 90 Days from the date of purchase - original purchase receipt is required - please retain. Warranty excludes any modification to the product, commercial use, misuse, abuse or crash.

For customer service, please visit our website.

La compagnie Cobra RC Toys garantie ce produit de tout défaut de fabrication pendant une durée de 90 jours à compter de la date d'achat. L'original de la facture doit être fourni, veuillez la conserver. La garantie ne couvre pas les modifications apportées au produit, une utilisation commerciale, maladroite, une utilisation négligente ou les dommages causés par un crash.

Pour le service à la clientèle, veuillez visitez notre site Web.

Cobra RC Toys garantiza que este producto está libre de defectos de fabricación durante un periodo de 90 días a partir de la fecha de compra. Por favor guarde el recibo original de compra, pues este es necesario para reclamar cualquier garantía. La garantía no cubre ninguna modificación del producto, ni el uso comercial, mal uso o abuso que se haga de él, ni choques.

Para ponerse en contacto con el Servicio al Cliente, por favor visite nuestro sitio web.

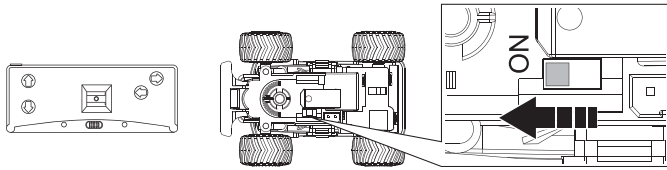


Distributed by:
Cobra RC Toys
www.cobrautoys.com

Distribué par :
Cobra RC Toys
www.cobrautoys.com

Distribuido por:
Cobra RC Toys
www.cobrautoys.com

Playtime | Il est temps de s'amuser! Tiempo de funcionamiento

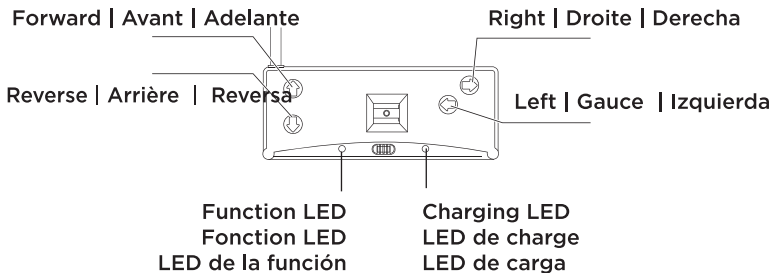


Turn the Power Switch on the Transmitter and Truck (located on the bottom - Red Tab) to the "ON" position.

Tournez l'interrupteur de l'émetteur et du camion (situé en bas - onglet rouge) en position « ON ».

Ponga el interruptor de encendido del transmisor y de la camioneta (ubicado en la parte inferior - la lengüeta roja) en la posición de Encendido "ON".

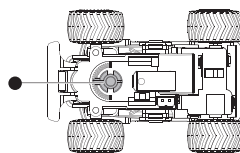
Remote Functions | Fonctions télécommande Tiempo de funcionamiento



Trim Tab | Volet Compensateur | Pestaña de Ajuste

The Trim Tab (directional guide) can be used to "trim" or adjust straight line performance of the Truck. Leave it centered (pointing straight forward) unless it requires adjustment.

L'onglet Trim (guide directionnel) peut être trimer ou régler pour une performance rectiligne. Maintenez-le au centre (positionné ver l'avant) à moins qu'il faille le régler.



La pestaña de Ajuste (guía direccional) se puede usar para ajustar el movimiento en línea recta de la camioneta. Déjelo centrado (apuntando hacia adelante) a menos que necesite ajustar la dirección